

ANY VII

BARCELONA 27 ABRIL 1894.

NÚM. 296

# El Tomàs

SETMANARI CATALÀ

10 centims  
lo número



—¿'M voldrían per minyona?

## CRÓNICA DE LA SETMANA



**L**os fets han vingut á darnos la rahó. Lo cop mortal á la peregrinació á Roma l' ha dat lo Papa, y dihém lo cop mortal perque deixant á part algunas entitats, no ha sigut la tal peregrinació altra cosa que una manifestació política y los que 's pensavan clavar una pica en... Roma, la pica 'ls l' han clavada á n' ells al mitx del clatell.

Ara prou volen trovar paliatius, prou buscan interpretacions estranyas al discurs de Lleó XIII, pero fassin lo que fassin l' estocada ha sigut de búten y si lo partit carlista no estigués ja de cos present anys ha, ara tindrían que posarlihi.

Com que lo plet era perdut, aixó no ha sigut mes que lo fallo del Supremo, sols qu' aquesta vegada á mes de inapelable ha surtit de la boca d' un jutje infalible.

Ara, que hi tornin.

\* \* \*

Lo general Martínez Campos ja ha arrivat á Madrid. No ha sigut la arrivada del vencedor germànic voltat de presoners y botí pres als romans; mes punts de semblansa ha tingut ab la retirada del vensut d' Actium.

Alló no va ser ni l' arrivada del oncle de la Habana, cá... rés... total la d' un comerciant en merceria que regresa al magatzém sense cap nota de fora.

Ell que pot ser, y ab rahó, havia somniat descargas d' artilleria, cohets, domassos y vivas, s' ha trovat ab quatre conegeuts á l' estació que l' han accompanyat á casa com qui accompanya un enterro.

¿Y per xó tantas penalitats y tants tips de figas de moro? ¿Per aixó s' ha vist privat durant molts días, de confessar, anar á missa y servir d' objecte de curiositat als inventors de las plantufas?... Vaja que los espanyols som lo mes mal agrahits del mon!

Y aixó que segons m' han contat va esplicar de sobre mesa á ne 'n Llopis, Moret y varis altres, fets curiosos d'aquella terra dels dàtils... anécdotas xistosíssimas que se 'n podrian fer tomets d' aquells de 15 céntims que l' editor no se 'n veuria 'ls dits com vulgarment se diu.

En si... no fora estrany que mes tard ó mes dejorn passessin al domini públic qu' allavorans sabriam cosas grans qu' ara las ignorém.

Y... mes encara... Quan se 'l volía fer princep... calculin!...

\* \* \*

Després hi haurá qui diga que lo Teatro Catalá decau... jah! posadors de mall... Quan s' havia vist la munió d' estrenos qu' han tingut lloc en, casi es pot dir, quatre dies, en lo tipich Teatro Romea?... Alló ha sigut un huracá de pessas (¡quinas pessas!) en un acte, y casi totes, per no dir totes, d' autors novells, lo que demostra clarament que l' arbre rebrota y que l' escena Regional està d' enhorabona com may.

En un dia sol, van estrenarse tres comedias, *Miss Lila*, *Ell y Ella en lo parque* y *Un assalt*. Gran mal se 'n va fer lo Sr. Fuentes de tenir tanta entrada... tres

estrenos, dedicatoria al Niu Guerrer y la murga d'aquest centro!... Es vritat que lo punt menos visible fou lo beneficiat, pero ell, tot contantlos, se 'n podia ben riurer y podia exclamar de passada: vaya per quan os faig riurer jo...

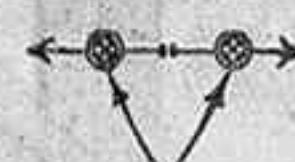
Per pensadas no hi ha com lo coixet de la Cura de moro.

Qui sab la que 's deu ruminar ja per l' any que vé!

ESTUDIANT.

## Súplica

(Á UNA DONA)



PER QUÉ fá sufrirlo tant al amich méu de la infancia, quan en cambi ell per vosté donaría la séva ànima?

¿Quina culpa 'l pobre té si li es privat estimarla?

¿Qué pot ferhi, si 'l seu cor un impossible amor tanca?

¿Per qué vol ferlo infelís al amich méu de la infancia, quan es molt digne, per cert, d' agrahiment y de llástima?

Qu' ell la estima de debó no 'n dupti; no, no l' enganya, equé li importaria 'l mon si vosté 'l volgués ab ànsia?

Encare no véu ben clar que l' estima ab tota l' ànima? Encare no 's convens prou del sentiment que l' embarga?

—¿Que se m' endona (diu ell) del abisme que 'ns separa, si passessim per lo pont del secret á l' altra vanda?—

¿Per qué no li correspon?

¿Per qué vol fer sa desgracia?

¿Y qui n' ha de saber rés si 'ls seus cors lo secret guardan?

¡Estimi 'l per compassió al amich méu de la infancial Estimi 'l; qu' ell per vosté donaría la séva ànima.

J. BARBANY.

## CANTAR

Ni tinch enveja á Rothschild ni ambiciono sa riquesa sols voldria, nena hermosa, que tú fossis ma promesa.

J. CAMPANYÀ Y COLOMÉP.

## A UN AMÍCH

Sé que fas la brometa  
á una altre nena,  
molt maca y capritxosa,  
y n' es morena.  
Veshi ab cuidado  
que totas las morenas  
ne fan estragos.

Ja sé qu' aquellas cosas  
tú las sabs totas;  
mes ab tot, los avisos  
no hi son de sobras.

Puig que las nenas  
quan ja creus que t' estiman  
giran l' esquena.

No t' fihis de cap dona  
per mes que digui  
que per tú sols delira;  
creu no te 'n fihis.  
Son unes maulas  
y provan si t' convensan  
ab sas paraulas.

Escoltam á mi y creume  
que no t' enganyo;  
jo sols vull avisarte  
perque reparo  
qu' ab ellas tractas  
y l' teu cor las hi entregas  
sens adonarten.

Mes si es qu' ellas t' agradan  
y ab ellas gosas,  
búscalas per' distreuret  
y res de bodas.  
Puig de vegadas  
ne tenen unas bromas  
que son pesadas.

Pero 'm dirás que 'm fico  
'hont no 'm pertoca,  
y que la meva llengua  
es un xich molla.  
Es lo que sento,  
pró noy, aquests avisos  
son que t' aprecio.

Per mí fés lo que vulgas  
que res m' importa;  
mes, si vull que tú sápigas  
qu' aquella dona  
que tú t' estimas,  
altre també en sos brassos  
reb sas caricias.

Y tú cada vesprada  
vas á sa casa  
ignorant, sens cap dupte,  
lo que allí passa.  
Jo sé que s' obra,  
la porta per hont entras,  
per un altre home.

UN A. VENDRELLENCH.

## HUMORADAS

EN l' amor la dona es tonta  
y es que per falta de rahó  
molts cops la poca-vergonya  
la pren per estimació.

Quantas n' hi ha de las que 's volen casar  
qui creyentlas lo nuvi poncelleta  
en lloc de portá al cap un ram d' azahar  
millor las hi estaría una caseta!...

En amor, com ab tot, es ben notat  
que hi fa mes ió mentir que l' dir vritat.

Per regla general totas las donas  
pateixen del mateix;  
sostenen ab cinisme una mentida,  
y un petó 'ls enrogeix!

—Si tots fossin com tú—'m va di una un dia,  
de promés cada tarde cambiaria.

ANTONET DEL CORRAL

### IMITACIÓ Renaixensa

A mon estimat amich en

RAFEL HOSTENCH

Lo bardo que trove ses troves divines  
Penjat d' una escala sota un finestral  
Enssembs que s' cruspeixen los nins é les nines  
un tortell de ral.

Les glories passades del gran Fivaller  
Las naus que enfonzaren á los serrahins  
De la Pàtria los nobles é magnanims fins  
lo cant d' un porquer.

'Ls estels que lluhen com llú la sardina  
Quant del ample cova la van á comprar,  
La xurma que porta un ruch á abeurar  
la gay barretina.

L' urch mistich y altivol d' un escombriayre,  
Lo só que retruny del trist campanar,  
Lo sivar que s' gasta al nar á desmamar,  
lo crit d' un terrayre.

Aprop de la llar rondalles de fades  
Los joves del poble que ballen llurs balls  
Y entre pedres precioses y cabesses d' alls,  
atmetelles torrades.

Lo bosch que s' ovira allá... en la planuria  
Las olas d' escuma que forma lo vent,  
L' aucella que vola vers lo firmament...  
l' olla de Núria.

Ja veus quanta estona tocant lo timbal,  
De tot lo que hi ha en trias un feig,  
Y guanyes si en fas un vers ben bonich  
La fior natural.

AMADEO BERTRÁN.



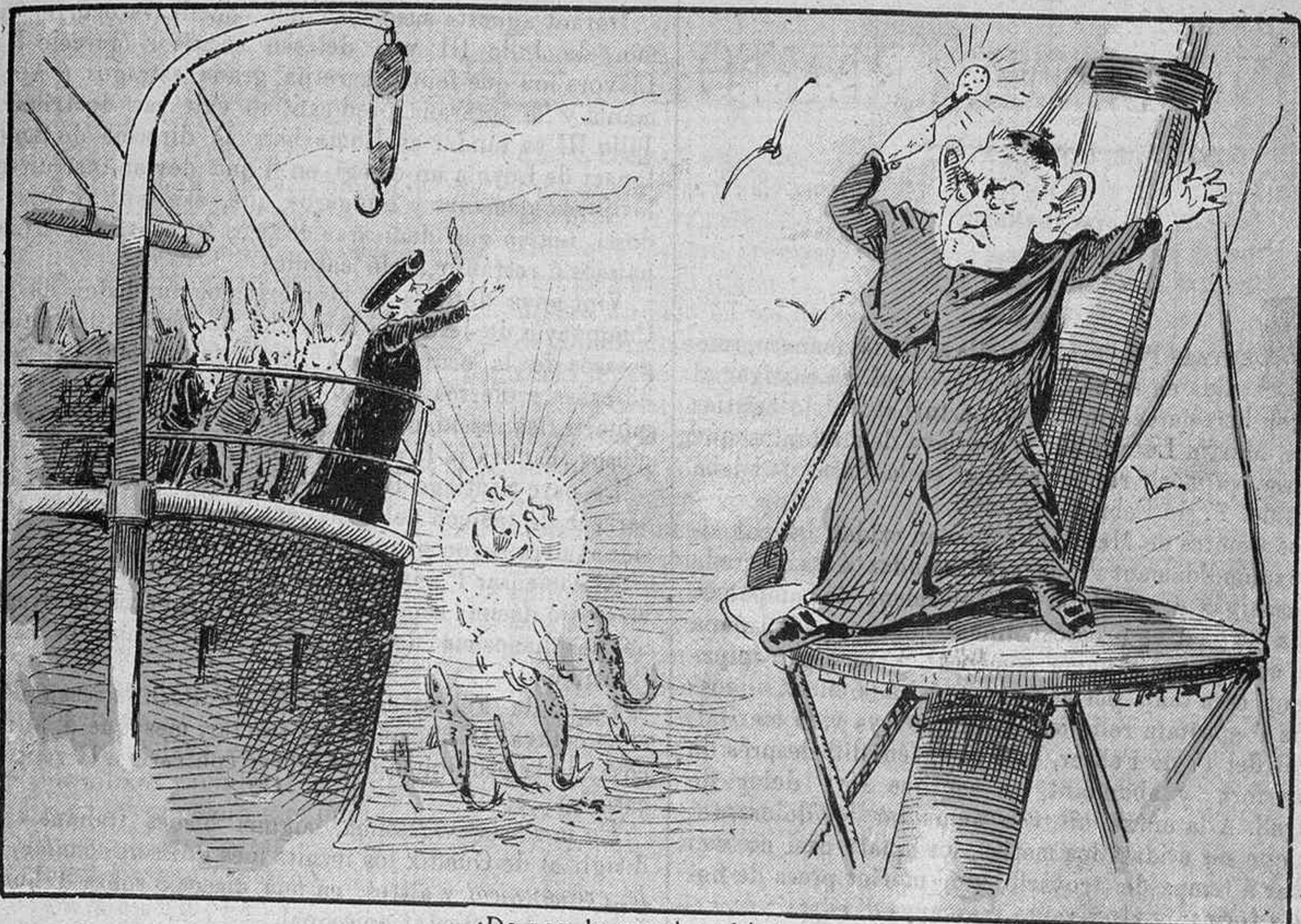
MORETA. — «Heu sentit quinas aventuras orientals mes curiosas?...»

MARTINA. — «Oh!... 'l meu home 'n sab un niu. — Tot ho deu al meu marit, que si ell hi hagués volgut anar...»

DOMINGA. — «Pot ser no hauriam dinat, y que vegin dihen qu' à Andalucia hi ha gana.

SALVADORA. — «Pot ser no hauriam dinat, y que vegin dihen qu' à Andalucia hi ha gana.

AL ORIENT... HI FALTA GENT



—De pas, lo mar benehint,  
y lo peix anant sortint!



—Lo que os falti de capons,  
rebeho de benedicçions.

—Y 'ls obrers?  
—No os los presento;  
pero jo ja 'ls represento.

# LO CONCILI DE TRENT

(ACABAMENT)

**M**ENTRAS l' Iglesia travallava de tal manera, reunida en lo Sant Concili, lo cel va castigar al soberch heresiarc que havia perturbat tot lo cristianisme. Martín Lutero que s' gloriava dels triunfos que obtenia, va morir repentinament en la ciutat de Isleba la nit del 17 de Febrer de 1546.

Los Comtes de Mansfeld l' havian cridat havent sigut expléndidament rebut, sent salutat á la entrada ab descargas d' artillería y repicament de campanas. Al dia seguent va predicar diheit improperis del papa y del concili que s' havia comensat. Va menjar opíparament, com tenia per costum, y visitá la ciutat al costat de l' apòstata religiosa ab la que feya vida marital. La nit del 17 de Febrer, com ja havém dit, després de sopar fort y abundant, va sentirse fort dolor de ventrell. A la mitxa nit van augmentar los dolors, tinent que ser cridats los metjes, los quals casi no van arribar á temps de trovarlo viu, morint presa de horribles tormentos als xixanta tres anys d' edat.

Alguns autors opinan que la superbia mes que la convicció, va portar al apòstata al abisme hont va precipitarse.

Calvino, va succehir á Lutero en la nova secta pero may va arrivar á possehir l' ingeni, la originalitat, ni la imaginació del seu antecesor, qual talent sols li va servir per ultratjar als sabis doctors que van florir en son temps y als sants Pares de l' antiguetat.

La última obra de Lutero, que, com escriptor, era inferior á Calvino á pesar de superarlo en lo demés com hem dit, va ser un escrit publicat contra 'ls doctors de Lovaina qu' havian publicat trenta dos articles doctrinals contra sas proposicions heréticas. Tals y tan extravagantes bufonadas va usar lo reformador contra los doctors de l' iglesia católica que fins los seus propis deixeplecs se 'n avergonyíen.

Lo Concili de Trento va causar grans beneficis á la iglesia, puig en lo temps que va celebrarse, la fé cristiana estava bastaut sutragada á causa dels grans esforsos del cisma y l' heretjía.

Al declararse la epidemia en Trento va haverhi gran controversia, puig mentras alguns s' empenyavan en trasladar las sessions á Bolonia, los altres volían permaneixer en la ciutat apestada; prevaleixent per últim, l' opinió dels primers encara que fou per poch temps.

En aquest estat estava lo concili quan ocorregué la mort de Francisco I, qui havia disposat que 's publicessin á Fransa los decrets de la sessió sexta qu' havíen sigut molt aplaudits per l' Universitat de Paris.

Va tenir lloc la mort del vensut de Pavía lo 31 de Mars de 1547, als 53 anys d' edat.

Estant ja senyalat lo dia pera la sessió décimasexta del concili, l' elector de Sajonia colligat ab lo rey de Fransa va renovar la guerra ab l' emperador. Aquesta, que va interrompre lo concili, fou favorable als pro-

testants motivant la pau que 'n diuhem *religiosa*, de las dietas de Pasau y Ausburch.

Durant aquesta suspensió del concili, va ocurrir la mort de Julio III y la del seu successor Marcelo II. Llavors fou que fent l' heretjía grans estragos á Alemania y 'ls luterans predicant ab èxit sas doctrinas. Julio III va fundar en Roma baix la direcció de Sant Ignaci de Loyola un colègi en 'l que devíen instruirse los joves alemanys y húngaros que, aspirant al sacerdossi, teníen que dedicarse després en sos respectius païssos á restablir la fé católica.

Vint anys després de la mort del fundador de la Companyia de Jesús, va ferse una numeració dels progressos de la ordre, d'ont per resultat 500 colègis, 33 casas professas y 48 noviciats, sense contar los seminaris, las residencies y las missions ab 18,000 religiosos. Tal era ja la seva preponderància.

Lo pare Santiago Laynez qu' havia desempenyat lo càrrec de teólech del papa en 'l concili, fou lo designat pera segon general dels jesuitas.

Al comensar l' any 1562 lo concili va celebrar la seva sessió décima séptima després d' un llarg interregne, per disposició del Papa Pio IV al ocupar la Sede Pontificia.

Lo 26 de Febrer de 1562 tingüé lloc la sessió décima octava en lo que 's va tractar, mes que d' altra cosa, de la prohibició dels llibres contraris á la religió católica.

En la sessió vigéssima, alguns bisbes italians van dirigir al de Guadix los insults mes grossers com *heretje, excommunicat* y altres, en una discussió sobre d' hont provenia la potestat episcopal.

l' arquebisbe de Granada y l' de Tarragona eran del parer del bisbe insultat.

Lo Pare Layres, general dels Jesuitas va mostrarse també contrari á la opinió dels bisbes espanyols.

La última sessió del Concili de Trento ó siga la de la seva dissolució, va tenir lloc llegintse tots los decrets y cànons dels temps de Paulo III y Julio III y seguidament colocat lo secretari al mitjà de l' assamblea va dir:

Ilustrissims Pares: ¿os plau que á gloria de Deu 's donga fi á aquest sagrat concili ecuménich? *Nos place*, van contestar tots los assistents, y aixecantse l' arquebisbe de Granada va exclamar: *Así me place pero no pido que se confirme*; s' creu que va respondre així per creurer lo Concili bastant confirmat per la sola autoritat dels llegats del Papa, sens que se 'n necesitás de cap altra.

Pera la felis terminació del Concili 's feren grans festas iniciadas per Pio IV.

SERRALLONGA.

## PIGRAMAS

En Quimet per cada dia  
vesteix sombrero de copa;  
pero sento que molts diuhem  
que 'n Quimet vesteix de gorra.

A na 'l exèrcit es cabo  
un castellà molt cobart  
que fa de valent alart  
solsament per que 's diu *Bravo*.

LLUIS SALVADOR.

# PROBLEMA

**A mon bon amich J. SELVA**

**D**IUS que't vols casá, amich Selva,  
ab una dona com cal  
que no hagi tingut ab homes  
la mes mínima amistat,  
que no hagi freqüentat gayre  
los teatros y saraus  
y que sigui un verdader  
modelo de puritat.  
Tu ja saps que 'l matrimoní  
es un problema molt gran  
tan estrany que ni resoldrel  
may los sabis han lograt.  
Pren un consell d' un amich  
mes que d' un amich, d' un casat:  
Lo dia que busquis dona  
tan sols lo que has de mirá  
que sigui una de molt guapa  
y neta de tot pecat  
puig si ab las tevas manias,  
vas mirant y remirant  
la que 't semblarà mes pura,  
un cop hi serás casat,  
potser sense tú pensarlo  
't farà dù 'l tupé alt.

I  
Ja coneixes á 'n Cornelí

que 's creu ser espavilat...  
donchs després de sis xicotitas,  
per últim 's va casar  
ab la que tot sent promesos,  
no havia pogut lograr  
ni ferli un petó en sos llabis  
ni donarli un sol abràs.  
Quan feya sols quatre dias  
que era casat (a)...lligat...  
va senti á la seva esposa  
que deya tot somniant:  
«Estigui, senyor Gregori»  
«tots los homes son iguals»  
«já estich massa escarmentada»  
«primé tot m' ho volen dar»  
«y un cop lograda la cosa»  
«m' deixan per vestir sants...»  
¡Horror! va pensá en Cornelí,  
palpantse ab las mans lo cap  
per veurer si allí hi portava  
algun pessebre arreglat.  
mes al cap d' un mes... (fem pausa)  
't diré 'l que va passá

II

Un vespre quan 'n Cornelí  
venia del seu travall  
al arribá á casa seva,

va trobar lo pis tancat  
¿Hont es la pobre Cecilia?  
preguntava pel vehinat  
y una vehina va dirli  
que se 'n havia marxat  
tota vestida de seda  
fent brasset ab D. Pasqual.  
Después de pensar mil voltas  
per poguer en lo pis entrar,  
no va quedarli altra feyna  
que tení qu' esbotsá 'l pany.  
Per fi, entrá dins de sa casa  
y lo que allí va trovar...  
van ser calaixeras vuidas,  
un catre mitx esbotsat,  
sobre d' ell un feix de banyas,  
y allí terra un matalás.

Dius que 't vols casá, amich Selva,  
ab una dona com cal,  
y 'l casarse es un problema  
que ningú may resoldrá.

J. MIRALLES



## IMITACIÓ

**B**ESTIESAS, guirnaldas, passatges, culleras,  
conceptes, mentidas, wagons y perreras,  
turrons per Nadal.  
Dimonis, diables! paraguas, sombrillas,  
rumor de cadenes, qüestions y rencillas,  
lo bech d' un pardal.  
Riudoms, Badalona, Melilla y Granada,  
croquetas d' anguila, pernil, cansalada,  
un llit y un bressol.  
Lo Papa, la pipa, la pupa, la Pepa,  
Lo pámpul, la soca, la tripa y la cepa  
lo critich bunyol.  
La farsa y la forsa d' un gat que s' arrapa,  
la pena que passa qui empenya la capa,  
un dia de fret...  
Lo crit de la sogra, lo bram del famélich,  
La truyta ab monjetas, la tos d' un gat étich,  
un bony y un barret.  
S' empenyan, s' estiran, s' escursan, s' allargan,  
las cols cada dia fregidas amargan,  
lo comte de Gerp.  
La bomba explosiva, lo gall de Sant Pere,  
la risa que tarda pel pobre que espera,  
lo bri de la serp.  
¿Per qué tanta sarssa, que al cap vull y atonia,  
ab lògica y ritma, l' un vuyt, l' altra tonta,  
tan ripi, per qué?  
¿Per qué ha de llegirse, per qué s' ha de escriurer?  
si tanta bestiesa de fastich fa riurer?...  
aneuho á saber!...

PEPET DEL HORT.

## ¿VOLS ENTERARTEN?

A mon amich P. COLOMER.

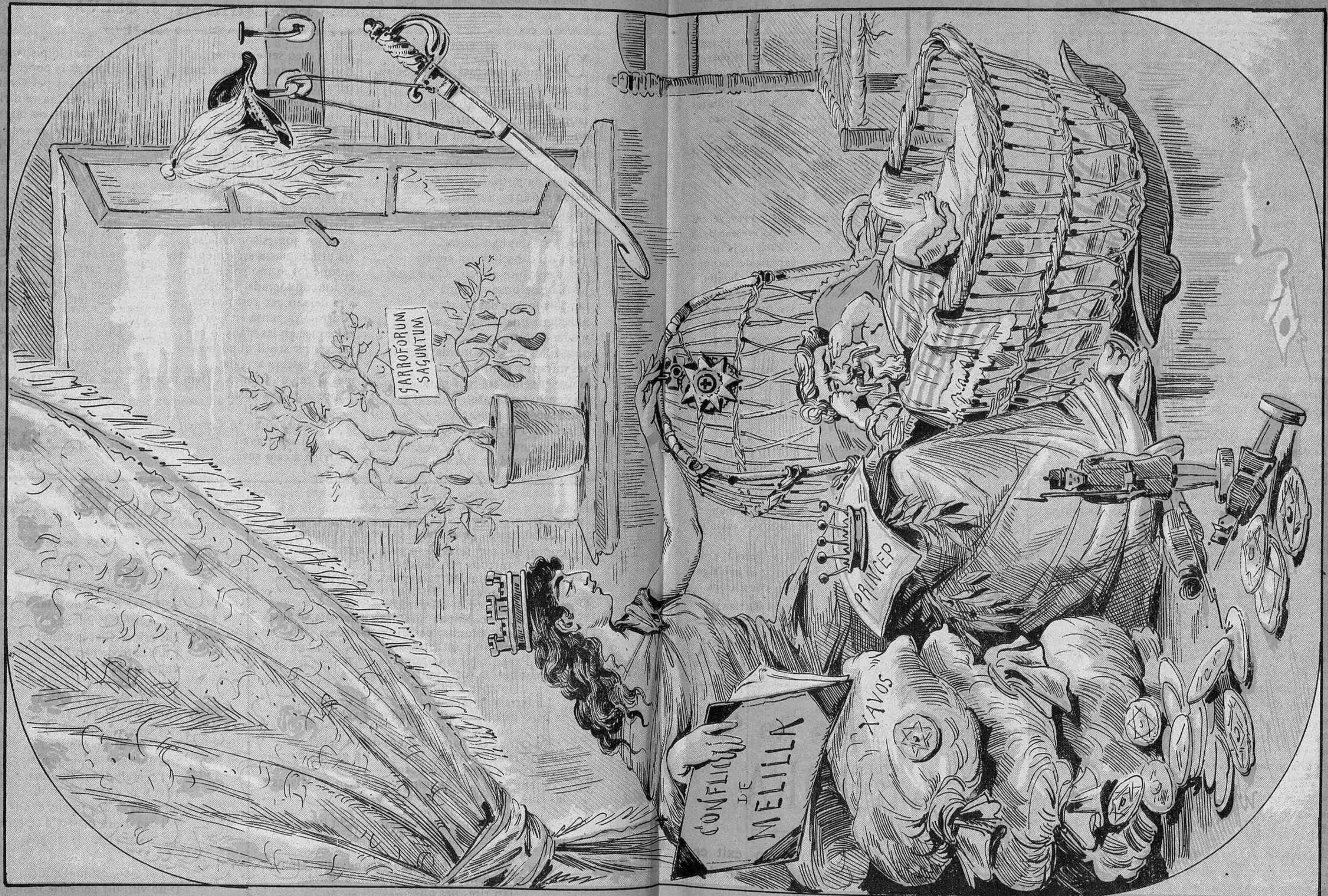
— ♫ —

**D**UGAS gorras de gitano,  
u.i casquet d' un escolá,  
dos mil cerillas gastadas  
y dos caps de bacallá;  
dugas potas de llagosta,  
dos grasols mitj aixafats,  
dugas sébas ben podridas  
y tres ó quatre escarbats;  
tres sabatas sense solas;  
las galas d' un diputat,  
tres dotzenas d' arengadas  
y 'l cervell d' un empleat;  
vuyt ó nou talls de cotilla,  
un bolet, y dos forchs d' alls  
y 'l cap d' un mestre d' estudi  
qu' encara seya 'ls badalls.

. . . . .

Tot aixó, estimat amich,  
t' ho vull dir per sorte franch;  
vaig trovarlo en un paquet  
dels que venen al estanch.

F. DEULOFEU.



— Tampoch vols això?... Ja no se ab que ferla contenta à n' aquesta criatura



LICEO

Durant la passada setmana la companyia de opereta italiana Palombi ha representat per primera vegada *Donna Juanita*, *La gran-via* y *La bella Elena*. observantse en lo desempenyo no mes que bona voluntat, ja que tant la obra de Suppé com la de Offembach, son necessarias ademés que 'ls artistas poss-heixin carta blanca en la execució á fide-que ab son desprendiment pugui alegrar als espectadors, pero segons notícies á causa de órdenes superiores s' han vist prohibits, de manera que los ballables requirents, sufreixen una completa mutilació y la majoria de escenes sui generis en ditas obras, resultan misticas, y per lo tant sosas.

Es lo que dirian aquets senyors:—Ja que nosaltres no 'ns hi acostém, no volém permetrer que aquets reprobos que hi van diariament, gossin de bonas vistas y ademés se recreyin los seus cinch sentits.

## NOVETATS

Ja s' ha despedit la Miss Geraldine y en las últimas funciones s' obtingueren magnificas entradas.

Pera ahir estava anunciat l' estreno de *Los voluntarios* (altra obra de maniobras militars) y que en Madrid, segons diuhens los cartells, lograren 186 representacions consecutivas.

## ROMEA

Lo benefici de D.<sup>a</sup> Enriqueta Guerra resultá magnífich y de profit. La comedia *Tenorios!* triada per la beneficiada fou aplaudidíssima com sempre.

Pera divendres també s' anuncia ab *Tenorios!* lo benefici dels expendedors d' aquest teatro.

Lo dimars tingué lloch la funció d' honor dedicada al nostre amich Sr. Godo ab lo seu applaudit drama *Lo cor y l' anima*.

S' han estrenat ab èxit algunes de las comedias en un acte que s' han posat ara últimament ab una abundancia marravellosa. *Fet y pastil* del Sr. Pous ha sigut una de las preferidas.

Quedan en ensaig encara mes comedias en un acte (es una verdadera invasió) entre elles n' hi ha una del senyor Careta y Vidal.

També s' enseja *El sueño del malvado* pera lo benefici del Sr. Bonaplata.

## TIVOLI

La companyia Elías no descansa en sus laureles com vulgarment diuhens certas gacetillas, ja que á las obras representadas en la present temporada y ab extraordinari èxit, procura donar mes amenitat; habentse de nou representat *Marina* (en ópera), la que serví pera debut de la senyoreta Riutorr, tiple que venia precedida de gran reputació y que en lo passat hivern formà part de la companyia Berges, confirmant son notori fallo ja que á sa veu potenta y ben

timbrada posseheix verdadera intuició dramática, per lo que doná un acertat desempenyo de la protagonista.

Lo tenor Alcántara acertadíssim en lo Jorge, puig sa preciosa veu s' adapta per complert á la inspiradíssima música del inmortal Arrieta. Los senyors Pinedo y Banquells arrodoniren lo quadro.

Pera ahir y com á debut de la senyora García de Pinedo, (un' altra tiple y van quatre en la companyia) devia posarse *El Rey que rabió* ab la particularitat de desempenyar lo protagonista la senyoreta Pretel, rôle que en l' època de son estreno en nostra ciutat, dita artista compartí sos triunfos ab la primera tiple espanyola senyoreta Soler Di-Franco.

En preparació: *Giroflé Giroflá*, Adriana Angot, etc., etc.

Vaja, Sr. Elías, que sigui la enhorabona, puig vosté es un empressari director que ho entén.

## CATALUNYA

Molt sentim haver sigut profetas conforme preveyerem en lo número passat, puig lo saynete líric *La verbena de la Paloma* no troba company de glòries y fatigas, ja que la primera obra estrenada *La de vámones*, parodia de la comèdia del eximi escriptor Sr. Galdós *La de San Quintín*, á pesar de la inteligente y numerosa claque de la casa, no lográ la mes petita simpatia del públic, en justa compensació al poch acert que hi tingueren los Srs. Pérez y Gonzalez en la lletra y lo Sr. Valverde (fill) en la música, per notarse en casi tota ella viisos de còpia.

Los actors ab sus gens oportunas excentricitats, contribuiren al desgraciat èxit.

A la segona representació fou retirada del cartell.

Ara está en capella ó sia en estudi, *Florin*, 15, principal y *Los Puritanos*.

Celebrarém que lo seu sino los sigui favorito.

## CIRCO ECUESTRE BARCELONÉS

Dissapte dona comens á la temporada d' istiu la troupe Alegría que en lo present any ha procurat sigui sumament estensa á fi de que los espectacles logrin la major amenitat possible.

Entre los artistas contractats y que hi ha en cartell, hi figuren verdaderas celebritats en son gènero, que han sigut sumament admiradas en los principals circos de Europa.

UN CÓMIC RETIRAT.

## FERRER Y CODINA

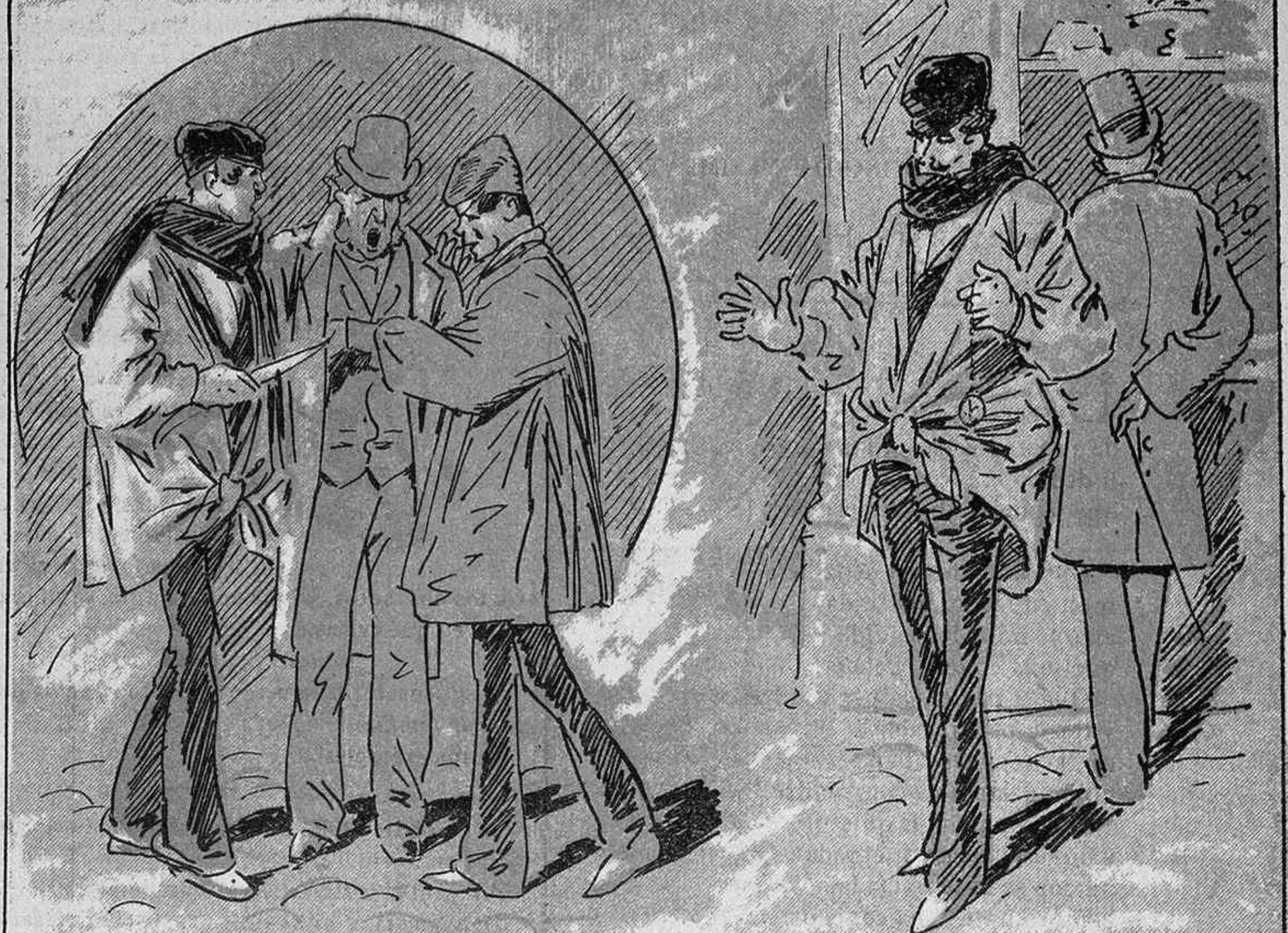
## La tornada de "m

## GARROFA

Casi dialech estrenat ab molt bon èxit en lo teatro Romea la nit del benefici de don H. Goula, lo dia 2 Abril 1894.

PREU: 1 RAL

L' ENSANCHE DE NIT



—Ja veurá que 'l descarregaré una mica...

—Ara jo... Las cosas han d' estar ben compartidas



—No crech que hi hagi cap municipal per aquí

—Fora molt casual...

# VERSORS

(DEDICATS Á LA DISTINGIDA Y SIMPÁTICA  
SENYORETA P. P.)

D'ESPRÉS de darli l' avis  
de que uns versos li faría,  
li dedico la poesía  
que segueix, ab son permís:

Qu' es modesta y senzilleta  
molt educada, instruida...  
això 's nota desseguida  
que se la coneix, Pepeta.

Que té paciencia per vendre  
y trassa per regalar...  
qui la vegi trevallar  
no ho deixará de compendre.

Que li agrada la quietut  
y qu' está á casa li agrada...  
un cop se la té tractada,  
ben prompte s' ha coneugut.

Que té un sonriure bonich  
y que té 'l mirar molt dols...  
això, 'n trovaríam molts  
que ho dirían com jo ho dich.

Que té un parlar molt prudent  
y un modo de ser qu' encanta...  
això á la cara li planta  
un servidor, si ho consent.

Que té un cossét bufonet  
y una careta bufona...  
això... no hi haurá persona  
que li negui á n' en Pepet.

Qu' es molt seria, segons com,  
y que cap home l' engresca  
y tot s' ho pren á la fresca...  
(dispensi) ho dirá tothom.

Pró que, apesar de tot, té  
un carácter molt amable  
que la fá ser desitjable...  
tothom ho dirá també.

La simpatia la anima  
y té un cor, sembla, molt bó...  
¡Malehit siga—dich jo—  
Pepeta, qui no la estimar!

PEPET DEL CARRIL.

## NOTA

Que jo no n' haig de fer ré  
de si així vostè enamora;  
que 'm cuydi de la senyora...  
¡Això m' ho pot dir vostè!



Aquest dia va haverhi gran escàndol en un tren del ferro-carril de Nort per falta de llums en los wagens...

A Tarrasa se 'n va posar un nomes y això en un cotxe de primera.

Com en los demés wagons hi havia los dos sexes, y la llum era nula, sembla que se sentia una veu que cridava:

*solitos y á oscuras...*

Y al pensar que lo gerent de la companyia deu ser tot un pare de familiar..

Quins exemples!..

Ja ha sortit á flote un altra víctima de la catàstrofe de La Gleva en lo riu Ter.

Aveyám si 's tirará terrà al assumpt.

D' aygua ja n' hi ha prou, hasta pera ofegarshi la justicia humana.

Ara ha tocat als teatros de fora lo torn de posarse en escena la gran comèdia *Tenorios!* del nostre Director.

Son en gran nombre las representacions que d' aquesta aplaudida obra, se n' estan dant en totes las quatre províncies.

Quina picó deu tenir en P. del O...

Grati, grati, company!

Ara ab lo cultiu lliure del tabaco, qui no fumi bo, serà perque no li dara la gana...

Jo ja 'n tinch tres testos á punt de plantar.

'S tracta de donar un altre banquet al pacificador de Melilla.

Redeu!... no va voler recompensas pero ja s' ho cobra ab àpats.

Ell dirá qu' això es mes positiu... y ademés, cansat d'ous dusos y alcuzcuz, calculin com s' hi deu agafar..

Lo célebre catalá expúreo Sr. Figuerola va tirar pestes contra 'ls seus paysans, tractantlos d' ignorant y altras bestiesas.

A bon segur que 's moderaria una mica si tingüés de perorar á la plassa del Clot...

Aquets catalans empaltats de castellà son los mes terribles.

Ab la detenció del Sr. Blasco Ibañez ha quedat assegurada la seva candidatura.

No hi ha gent tan sagàs com los sagastins.

La paraula ja ho diu.

Ara fos á fer potser no l' haurian agafat.

Si... ara.

A la fira de Sevilla s' han ofert 2,000 duros per un caball. Allí á prop se recullia al mateix temps un infelís mort de gana de l' acera.

Una mostra de la nivellació de la riquesa...

Sembla que s' ha confirmat que, la causa de la mort del capitá Blanco va ser un cop de pedra que li van tirar los riffenyos al sortir lo brau militar de la seva tenda.

Hauríam de sapiguer si la pedra va ser tirada ab intenció de ferli mal, puig, dat lo modo en que ho ha deixat allí lo Sr. Martí, no es fàcil una agressió premeditada.

Verdad, osté?

Referent als assumptos «peregrins» de Valencia, diu lo Sr. Pidal que va veure una capa ab senyals de 17 punyaladas.

Com devia quedar lo pobre que hi estava á dins...

Be, devia estar de mostra en algún aparador...

No 's comprén de cap mes manera.

Diuhen los telegramas de Marruecos que 'ls moros han terminat lo dejuni del Ramadán.

Aquest Ramadán ha sigut mes curt que 'l Ramadán dels carlistas... qu' encara dura.

Y lo que durará.

La nostra generació es lo blanco de totes las calamitats.

Com si no n' hi hagués prou ab la dinamita, peregrinacions, librecambis, Sagasta y altras, ja tenim lo fill del Ganges, lo terrible Còlera á la frontera portuguesa.

Si acás entra á casa, al menos sapigués triar.

Pero li faltarà punteria...

Un periódich fa ressaltar que 'ls marinos de l' esquadra francesa han sigut mes ben rebuts á Mallorca que á Barcelona.

Senyal que ses aslots están mes de barrila que nosaltres. No deuhen sentir tan clara la veu de 'n Moret.

En l' última junta general que celebrá la Lliga Federal del districte del Institut, pera la elecció de c árrechs, resultaren elegits los corregionalaris següents:

President, J. Batlle Horta; Vice-President, Joseph Rosanes; Tesorer, Miquel Gispert; Contador, Llorens Cuberte; Vocals, Joseph Fusté y Francisco Santasusagna; y Secretari, A. Flamerich Batlle.

Lo periódich *Ecos Telegráficos* va de dia en dia adquirint major importància y no es de extranyar perque sa direcció es confiada al distingit periodista D. Antonio de Arcos.

Qualsevol publicació confiada á sa ben tallada ploma, logaría la mateixa acceptació del públic.

## GRAN FESTA NACIONAL

Per lo primer de Maig

### PROGRAMA

1. Gran diana matinal «La Buena»
2. Lo coro de *las vuyt horas* recorrerá la Rambla del centro, la de la Bora y la de l' altre Cantó cantant l' estribillo de cada any.
3. Reunions cadascú á casa seva en grups que no assin de dos.
4. Los goigs de Sant Prim cantats pels que no tingan yna ni pa á casa.
5. Funció á tots los teatros y al frontón, ab jornal e 1000 liras á cada pelotari.
6. Funcions á varias iglesias.
7. Fira d' aucells lo demati á la Rambla de Cana-

8. Los travies recorren los carrers de la seva demarcació.

9. Exposició de las sieras del Parque.

10. Sesions d' ajuntament.

11. Peroració de 'l Noy de Tona per plassas y cantonades.

Y altres festivals que no s' anuncian per cartells, y  
Fins un altr' any.

## Secció Regiliosa

### SANT DEL DIA:

### Santa Barra madrilenya y las 48 provincias mártires

Funció á las Corts... de Sarriá.

Predicarán

*una colla  
de tips d' olla*

tirantse 'ls trastos pel cap, y á la tarde 's trobarán al café com si rés hagués estat.

Lo poble bárbaro seguirá veyento y callant fins que no porti calsas, pero arrivant á aquest extrém.... seguirá callant.

Després de cantar l' estribillo *baixa tú que pujaré jo*, s' aprobarán los tractats y seguirán tocant los mûsichs mentras tingan vent.

*Y com si fossim á Andorra,  
pagant lo poble 'ls turróns,  
tornarán las comissions  
com qui torna de la torre.*

Y qui tinga pá menjará sopas, y qui no 'n tinga caurá mort de gana pel carrer pero ja 'l recullirán, y... *Laus Deo* que en castellá vol dir: *¡te veo!*

## Telegramas

*«Del nostre cable particular»*

Roma, 25.—8 matí.—En lo banquet no hi han assistit los obrers, pero lo Marqués hi va assistir, que ja ve á ser lo mateix.

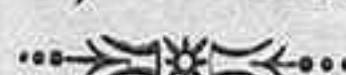
Id. 25.—9 Id.—Los orinadors están plens de noms espanyols, y segons indicis, lo govern italià ha manat que no s' esborrin perque diu que hi están molt be.

Id. 25.—1a Id.—Un pelegrí ab boyna al veurer lo circo, va preguntar quin dia hi havia corrida.

Id. 25.—12 Id.—Ha fugit una peregrina ab un sanctiduguixi.

## LA TOMASA

PERIÓDICH FESTIU, IL-LUSTRAT Y LITERARI



### ◆◆ PREUS DE SUSCRIPCIÓ: ◆◆

Espanya y Portugal, trimestre.	1'50 pessetas.
Cuba y Puerto Rico, id.	2 "
Extranger, id.	2'50 "
Número corrent.	0'10 "

NOTA.—Tota reclamació podrá dirigir-se á l' Administració y Redacció del periódich, carrer de Sant Ramón, número 5.

◆◆ LITOCRAFÍA BARCELONESA DE RAMÓN ESTANY ◆◆



—Dugas pallissas.... un cop de pedra...  
y encárrech de creurer á D. Alfons...  
Endevantl...

### SECCIÓ DE TRENCÀ-CLOSCAS

#### XARADA

*Prima-tercera  
es riu de fama;  
sur de la llet  
tercera-quarta.  
Prima-dos-tersa  
es de m' aymada  
sa cara bella  
qu' enveja causa.  
Aquesta nena  
que tant m' agrada  
's diu quart-tersa,  
filla de 'n Lara.  
Puig !' altra nit  
fent la vetllada  
un amich meu  
qu' es de cap d' ala,*

músich, ens feu  
una tot llarga;  
y al doná 'l dos  
lo de la flauta,  
feu una pifia  
(/mala glassada!)  
que terminá  
per fe parada  
tota la música  
que abans tocava.

PEPITO 'L RAYO.

Ramiro Dropel  
Sans.

Ab aquestas lletras degudament com  
binadas, buscar lo nom de tres capitals  
extrangeras.

LL. GUIZÁN Y G.

#### SINONIMIA

'N Tot tocá á n' en Marsal  
al cap ab un gros total.

Mr. EUGON.

#### SOLUCIÓNS

À LO INSERTAT EN LO NÚMERO 295

Karada.—Mo-re-ra.  
Endevinalla.—Las estisoras  
Intríngulis.- Capot—Capó—Cap—  
Ca—C.  
Logogrifo numérich.—Princesa.  
Geroglifich.—Mes val suá que estor—  
nudá.

Lit. Barcelonesa de Ramón Estany  
= 5, Sant Ramón, 5—BARCELONA =

### LITOGRAFIA BARCELONESA DE

**RAMON ESTANY**  
—5, SANT RAMÓN, 5.—Barcelona—

En dit establiment se fan, á preus reduhidissims y ab la major promptitud, tota classe de impresos com son tarjetas, facturas, memorandums, sobres, membrets etc., etc.

També se trovará un assortit inmens de cromos, propis pera  
anuncis industrials, menús, programas, etc.. etc.

Gran especialitat en carnets pera reunions  
y societats.